

Imagine  
your  
Korea



韓國親涼夏~創意遊韓國親子寶貝  
樂天世界+南怡島+小法國村+雙秀五日遊  
(二晚樂天世界飯店+只走一站美妝店)<暑假版>

行程特色

精選人氣特色景點



樂天世界以冒險與神秘為主題，分成室內主題公園的樂天探險世界、湖水公園的魔幻島，再加上購物商城、民俗博物館、溜冰場、飯店、百貨公司等，組成了結合觀光、休閒、購物與文化的大型複合式生活空間。樂天探險世界以最尖端的乘坐設施為主，配上奇幻的遊行以及各種影像設施、雷射秀、公演、各國美食等，一年四季不論何時都能來樂園遊玩。樂天探險世界是世界上最大的室內主題樂園。民俗博物館讓遊客能簡單有趣的了解韓國五千年歷史與民俗文化。

由韓流明星們所組成的樂天世界明星大街，則為體驗形的娛樂設施。





Star Field 河南購物中心



明洞 LINE FRIENDS STORE

樂天世界水族館追求人與自然和諧共存的世界，水族館再現了海洋深處的生態環境，讓您與海洋生物互動。

A collage of underwater scenes. The central text "SHARE THE DREAM" is overlaid on a background of blue water with various marine life. On the left, a large white beluga whale is shown in a circular frame. On the right, a seal is shown in another circular frame. Below these, there are several smaller images: a group of seals swimming, a vibrant coral reef with many colorful fish, and a large aquarium tank with people watching from the outside.

樂天世界水族館  
아쿠아리움

# SHARE THE DREAM



南怡島  
남이섬





水原華城



北村韓屋村



小法國村  
쁘띠프랑스



衣巖湖Skywalk  
의암호 스카이워크





南山公園+N首爾塔  
남산공원+N 서울타워



**PAINTERS** 塗鴉秀 **HERO**  
No.1 Drawing Performance

一場顛覆大家想像的美術表演，將作畫過程原封不動地搬上舞臺，直接呈現在觀眾面前。不僅是韓國第一個美術表演，也是世界首創。把美術與戲劇、音樂劇結合，演員會將作畫的過程完整呈現給觀眾。彩繪塗鴉秀: HERO的表演內容從小至圖畫紙，大至整個舞臺，總共會有10多樣美術作品誕生。以各式各樣的素材技巧帶給觀眾們驚喜與感動。



**FIREMAN**  
Character Comedy Performance

FIREMAN是一部描寫一群立志成為偉大消防員的訓練生的成長過程的喜感舞台劇。以置生死于度外的消防員為主題的電影和電視劇多有出現，但以舞台劇表演方式呈現卻是前所未見；演員們通過自身精湛的演技、肢體語言將訓練時殘酷的訓練過程、人道主義精神、使命感、正義感等表現得淋漓盡致。





石鍋拌飯



春川辣雞排



八色烤肉  
팔색삼겹살



自然別曲自助百匯  
자연별곡



## 航班資訊

嚴選安全舒適班機

飛行日	航空公司	航班	起飛地點	目的地點	起飛時間	抵達時間
1	泰國航空	TG634	桃園	仁川	12:50	16:15
2	泰國航空	TG635	仁川	桃園	17:30	19:00

## 行程內容

詳細行程景點說明

第一天	桃園 ✈ 仁川	
	<b>【仁川永宗機場】</b> 2001年3月完工的仁川國際機場，至2004年為止，共有55家航空公司來往其間，飛行的城市有127個。並由國際航空運輸協會(IATA)和國際航空協會(ACI)共同選為50個國際機場中的第二位。	
 <b>早</b> : X	 <b>中</b> : 機上套餐	 <b>晚</b> : 石鍋拌飯+涮涮鍋
 : 仁川 INCHOEN CHOYANG 或/ INCHOEN LART CITY 或 ANYANG IRUDA 或 ANYANG CS PREMIER 或 INCHOEN THE DESIGNERS 或 SUWON PACIFIC 或同級		

第二天	 南怡島 <b>【含遊船】</b>  小法國村  春川衣巖湖 SKYWALK  塗鴉秀 <b>【含門票】</b>
	<b>【南怡島】</b> 冬季戀歌的拍攝場 這裡有寬闊的草地和楸樹林道、劇中美麗的景點您都將一一欣賞到，或許對劇迷來說一定會覺得非常感動有如置身戲中，穿過楸樹林道，也會看到劇中廣受戀人們歡迎的"冬季戀歌"的杉木林道，早晨或者黃昏時，從枝葉中滲進霞光非常美麗，{春川}和{首爾}之間可當日往返，是受人喜愛的湖畔城市。乘坐往返昭陽湖與清平寺的遊船，旅客可悠閒地欣賞韓國少有的人工湖泊美景。
	<b>【小法國村】</b> 小法國村以法國聖埃克蘇佩里的童話《小王子》為主題的小法國村，佔地11萬7357平方公尺，是一個可體驗到獨特法國文化的主題村莊。山丘上白色的異國風建築聚集在一起，由16棟法式建築組成，像極了阿爾卑斯山麓的田園村莊。小法國村的設計概念為：花和星星、小王子。村內隨處可見法國著名作家聖埃克蘇佩里的作品童話《小王子》中的人物及動物造型，小王子銅像也矗立在村內。另外村內還有象徵法國的雞、雕刻和圖畫的藝廊、可聽到有200年之久的音樂盒中優美的旋律的音樂盒店、花草芳香店及各式的紀念品店等。韓劇《來自星星的你》第15集中，都教授利用超能力與千頌伊的深情一吻，不僅讓收視率飆高，背後的浪漫場景也在網上掀起熱烈討論。這裡就是曾拍攝過《秘密花園》、《貝多芬病毒》、《Running Man》的知名景點。
	<b>【衣巖湖 Skywalk】</b> 春川的衣巖湖 Skywalk 是最近深受矚目的新興景點，其位於腳踏車道的中間地段，不僅是景色優美的觀景臺，更是適合拍照攝影的好去處。Skywalk 位於距離水面高約12公尺處，為圓形的透明玻璃平臺，走在此就像是走在空中又會掉入水中一樣，給人一種驚險刺激的感覺。
	<b>【塗鴉秀】</b> 為韓國第一部以美術為主題的公演，在舞台上展現繪畫過程。因別具特色的主題，而受到大眾的關注。表演的90分期間，由5位健朗的演員傳達華麗的舞蹈表演，並在現場繪製10多幅畫作，其精采程度令人驚艷。特別的是，此公演最大的特徵'Drawing'，將

以各種種類來呈現，有用手指沾上顏料作畫，也有在水上放入油性顏料作畫，再以紙覆蓋在水上印出畫來，甚至還利用香蕉皮來作畫，其完成的花畫將送給在場的其中一位觀眾。公演的最後一幕是在高達 2 公尺的布畫上，繪畫出大衛的作品拿破崙畫像，並僅在 6 分鐘內完成畫作，可說是公演中不容錯過最精采的一幕。




 : 飯店內用

 : 春川辣雞排

 : 韓國壽喜燒~魷魚拌豬肉

 : 仁川 INCHOEN CHOYANG 或/ INCHOEN L'ART CITY 或 ANYANG IRUDA 或 ANYANG CS PREMIER 或 INCHOEN THE DESIGNERS 或 SUWON PACIFIC 或同級

### 第三天

 水原華城  Star Field 河南購物中心  樂天世界遊樂園 <含門票+自由卷>+樂天水族館+樂天塔<含電梯>

#### 【水原華城】

華城內保留有許多文化遺址。繞城修築的石造城垣總長 5.5 公里，壯麗的樓門、拱形的華虹門、優雅的訪花隨柳亭等設顯示朝鮮時代的建築水平。登上西將臺可俯瞰市區全景，令人緬思王朝時代的風雅的世界文化遺產。

#### 【Star Field 河南購物中心】

Star Field 河南是韓國最近最熱門的場所，於今年 9 月 9 號開幕。StarField 河南在開幕當時十分具有話題性。因為其規模達到足球場的 70 倍之大，而在開幕一個月之內，累積訪客數便到達了 300 萬人次，十分引人矚目。Star Field 河南是一個建築內聚集了多個購物中心的「綜合性購物中心」，而具體正確名稱則為「複合購物主題樂園」。就像遊樂園內有很多遊樂設施，遊客們可以按照自己的喜好選擇搭乘一樣，購物主題樂園也有很多選擇。同一座建築內有各種各樣的特色空間，遊客可以根據自己的需求和愛好進行購物。

#### 【樂天世界】

世界第七大室內狄斯尼樂園，遊樂場內有三十餘種尖端遊樂設備（如：海盜船、雲霄飛車、冒險世界…等），可供旅客盡情玩樂，還有魔術劇場大型舞臺表演等，刺激無比、新奇繽紛，五光十色的狄斯耐世界讓人回味無窮。樂天世界是首爾市中心一個集娛樂休閒一體的場所，有驚險的遊樂設施、奇幻滑冰場、各種表演、民俗博物館，適合全家大小一同前來。每年來這裏參觀的遊客多達 600 多萬人次，其中外國遊客佔 10%。要想在樂天世界盡性地玩，是需要先做做功課的，讓我們一起來瞭解一下樂天世界吧。樂天世界分室內和室外，室內有各國風情的街道及各種遊樂設施，還有紀念品店，在這裏還可以欣賞精彩的演出和夜間鐳射燈光秀，品嚐各國料理。室外是屬比較刺激的高空探險，魔幻島探險…等，還可以在湖邊散步。遊樂設施中最具代表性的是 70 米自由落體和旋轉探險。獨木船會帶您去體會一下侏儸紀時代的驚險和刺激，高空飛翔和西班牙海盜船也是不容錯過的。

 : 飯店內用

 : 方便遊玩 發韓幣 10000

 : 樂園韓式料理餐 價值韓幣 20000

 : 樂天世界飯店或同級

### 第四天

 德壽宮(石牆路)+王宮(守門將換崗儀式)  美容化妝中心  北村韓屋村+三清洞  明洞 LINE 展示館 <贈送一杯飲料>  FIRE MAN SHOW 救火英雄秀

#### 【德壽宮】

德壽宮是李氏朝鮮最後的宮殿，位於大韓民國首爾市，宮內有許多朝鮮早期的歐式建築。史蹟第 124 號的德壽宮原本並非王宮，原來是成宗的哥哥月山大君(1454~1488)的宅邸，因 1592 年壬辰倭亂時宮殿幾乎全毀，於是從 1593 年開始將當時的德壽宮做為行宮使用。1611 年把行

宮更名為慶運宮。1897 年高宗皇帝從俄羅斯公館回宮後，再次將此處做為王宮。自此時起又恢復了慶運宮的名號，而規模也再次擴張。1907 年在高宗讓位給純宗後，就算王宮已移回昌德宮，高宗仍然將這裡當作住所。為了祈求高宗皇帝長命百歲，而將慶運宮稱為德壽宮。因這樣的緣由，過去的德壽宮內曾有許多建築，而現今 18,635 坪的範圍內僅剩大漢門、中和殿、光明門、昔御堂、浚明堂、卽阼堂、咸寧殿、德弘殿及石造殿。德壽宮內含著舊韓末時期的悲劇，高宗皇帝在日帝的脅迫下讓位，並送了许多女性到日本。而後於 1919 年 1 月 22 日在德壽宮被日帝下令毒殺，這也是造成 3·1 獨立運動的主要契機。

### 【王宮守門將換崗儀式】

自 1996 年起，經歷史學家考證後，將朝鮮時期王宮守門將換崗儀式再度重現於大眾眼前。德壽宮大漢門前的王宮守門將換崗儀式，可媲美英國王室的衛兵交接儀式。這不但真實地呈現出韓國傳統宮中文化，也提供大眾一個體驗王室文化的最佳機會。負責定時開閉宮門、並執行守衛、巡邏等工作的王宮守門將，身穿朝鮮時期官服，進行一天三次的換崗儀式。

【美容化妝中心】您得到最新最流行的化妝知識與化妝術。您可看到自己已成為韓劇中的女主角。之外在此您也可買到韓國三大明星玄彬 BEAUTY CREDIT Q10、宋慧喬 ETUDE、全智賢 LANEIGE 代言之知名品牌。並有韓國最大化妝品太平洋、LG、KOREANA 齊聚在此，價格約為台灣的八折到六折之間。

物質或低分子物質吸收並將之排出體外，藉此減少肝臟，提高肝臟再生及肝機能的效果。

### 【北村韓屋村】

保存韓國傳統房屋，這裡有許多朝鮮時代(1392~1910)的兩班士大夫居住過的傳統宅邸，因此北村不是只為了提供觀賞的民俗村，而是以人們實際生活過的村子，11 個洞 900 餘棟韓屋為主體的觀光景點。韓屋畫廊、傳統工坊、韓屋餐廳等場所以新興的文化藝術地區大受歡迎，這裡也是外國觀光客必遊之地

### 【三清洞藝術街】

街道上韓屋古色古香的傳統美與畫廊、咖啡廳等現代美相互融合，形成三清洞特有的異色風情。安靜的步道與畫廊、博物館、古董品商店等躲在巷弄內，使得這裡充滿濃濃的文化氣息。充滿各式各樣景點與美食的三清洞路與能享受都市悠閒的青瓦臺前馬路，各處皆充滿讓人忍不住停下腳步的街道魅力。

### 【明洞 LIN 展示館】

超過 4 億人使用的手機通訊軟體 LINE，於 4 月 22 日在明洞樂天 Young Plaza 1 樓開設了第一間商品專賣店「LINE FRIENDS」。LINE 可愛又富有個性的貼圖人物，包括熊大、兔兔、饅頭人等角色一向都廣受使用者的歡迎，現在大家不必再遠赴京畿道城南的 Naver 總公司，就可以在明洞購買到他們豐富的周邊商品了。明洞樂天 Young Plaza 裡還有 SM 娛樂的 Pop-up Store「SM TOWN」、販售 YG 藝人官方商品的 KHOS 服飾店、著名彩妝品牌 3CE 等特色商店，可以一併滿足觀光客血拼的需求。

### 【FIRE MAN SHOW 救火英雄秀】

把印象中英雄形象忘記，來一場爆笑又讓人熱血沸騰的救火英雄秀吧!!於 2015 年 7 月全新推出，即將成為韓國最 H.O.T 的劇碼。敘述一群英勇的消防隊員，在一場火災發生時，在接到隊長的指示後抵達現場，搶救火災現在的喜劇~其中片段具有緊張刺激的臨場感外，還帶有隊員合作的真摯情感。這群救火英雄可以順利的完成任務嗎?或者有更意想不到狀況發生呢?在 80 分鐘的表演中，精彩得讓您目不轉睛~深怕錯過一點點的精彩情節。這場搶救大戲~後誰才是英雄?讓我們一起拭目以待!





 **早** : 飯店內用

 **中** : 達卡比鐵板雞自助餐+  
下午茶:LINE 飲料一杯

 **晚** : **<食尚玩家推薦>**  
八色烤肉+海鮮火鍋+炒飯  
價值韓幣 20000

 : 樂天世界飯店或同級



 南山公園+韓屋村+ N 首爾塔(上塔)+愛情鎖牆  土產店  仁川  桃園

**【南山公園】**

公園自古以來就是歷史意義深遠的地方。現在上到山頂還可以看到烽火臺，這是因為南山歷史上是首都防衛的中心。南山頂上的八角亭是俯瞰首爾的好地方，可將首爾盡收眼簾。

**【韓屋村】**

進入韓屋村的大門，映入眼簾的是一個小山坡，山坡左側的蓮花池中央，設有泉雨閣，這是傳統表演的主要舞台。泉雨閣和蓮花池彼此映照，更顯出韓屋村的幽靜。而一旁的 5 間傳統韓式建築，則圍繞著廣場佇立著。這些傳統建築，再朝鮮時代稱為“韓屋”。韓屋村內的建築，都是首爾市內其他地方的住宅，為了保存這些文化古物，才將這些傳統住宅遷移到韓屋村裡。韓屋村內的傳統工藝展示館，擺飾著各種有趣的紀念品，讓遊客自由挑選。而傳統茶鋪裡，還能品嚐到韓國傳統的茶香。在展示館旁的廣場中則設置有蹺蹺板、投壺、四竹棋等各種傳統遊戲，讓遊客可以親自體驗。在韓屋村內，還有一個有趣的景點。就是為了紀念首爾市 600 周年，而建立的時空膠囊。時空膠囊建立於 1994 年，預定在 400 年後開。由韓國政府主導,民間企業協助成立的。

**【N 首爾塔】**

韓劇花樣男子拍攝地。位於首爾中心的首爾塔是首爾的象徵，也是俯瞰首爾市全景的最高點。首爾塔觀景台是欣賞首爾夜景的著名旅遊景點，首爾塔高 236.7 公尺，矗立於海拔 243 公尺的南山上。2005 年 12 月 9 日，重新整修後的首爾塔以 N 首爾塔的名稱重新出現在遊客面前。N 首爾塔的 N 既是南山(Namsan)的第一個字母，也有全新(new)的含義。工程共耗資 150 億韓元，新增設了適用於不同季節和不同活動要求的照明設備。每晚 7 點至 12 點，還有 6 支探照燈在天空中拼出鮮花盛開的圖案。首爾塔大廳設有播放電影預告和音樂錄影帶的多媒體區、兒童體驗學習館及可舉辦展覽和演出的空間。另外還有紀念品專區，讓 N 首爾塔的美呈現在明信片及更多相關紀念商品，從 360 度的展望玻璃，可眺望首爾市景的全貌。

**【愛情鎖牆】**

首爾塔上的鐵絲網，本來是為了保護到南山遊玩的市民安全而設置，但不知道從什麼時候開始，鐵絲網上開始出現一、兩個鎖頭，鎖頭上寫著人名、愛情告白、...等等，並且畫上一顆愛心，而到現在已經有好幾萬個愛情鎖，還成為韓國代表性的愛情景點。

**【土產店】**

在此，可自由選購各式韓國道地土產、泡菜及海苔、韓劇飾品等當地名產饋贈親友。續專車前往仁川國際機場，辦理出境手續，返回溫暖的家。

註 1：行程依當地實際狀況由導遊做小幅度的順序調整，但保證行程會全部走完，不便之處，尚祈鑒諒。

註 2：行程表中列明之住宿順序僅為先行提供給貴賓參考，請依當團行前說明會公佈之正確資料為準。

第五天

 <b>早</b> ：飯店早餐	 <b>中</b> ：自然別曲韓式自助餐 價值韓幣 15000	 <b>晚</b> ：機上餐食
 ：溫暖的家		

◆◇ 行程如有變動時請以當地旅行社為主 ◇◆

**注意事項**  訂購前請詳細閱讀

- 目前使用的一級酒店,商務旅館：梧木橋 COOP、KOBOS、COOP CITY (孔德站) DOLDEN FOREST RESIDENCE、GOLDEN FOREST RIVER、.RICHEN COUNTY、.BLESSING INSEOUL、TONG SEOUL MYEONGDONG、STAY SIMPLE RESIDENCE、PRIME IN SEOUL、NEW HILLTOP、KYUNGNAM、River&Jewelry.迎賓樓、始興、新王子、水原(太平洋 KOERA)、新羅城、嘉里斯、SMART、PRADA、SOGNO、GM VILLE、THEME PARK、AMOUR、CENTRAL、ILMARE、BELLAGIO、JOA、羅成、平澤航、紙之鄉、溫莎城堡、REGENCY、仁川 THE BLISS、BEACH、POLARIS、HK RESIDENCE、GOOGLE、NAVER、THE

MVL HOTEL KINTEX、THE RESIDENCE YEONGJONG、INCHEON AIRTEL、SEA STA、R SJ DESIGN、CACAO、PREMIERS、水原 BON、PACIFIC、SUWON JM、ANYANG CS PREMIER、(BENIKEA WIN、SMART、SAMWON PLAZA、LAVIDOR、CHARIS、SHINE、SUWON DIAMOND.....等等同級

- 2、**不包含導遊、領隊小費(每人每日約 NT\$200 \*5 天=NT\$1000)及私人電視、冰箱等花費。**
- 3、韓國是一個沒有素食的國家，除了華僑開設的中華料理餐廳外，皆以香菇火鍋為主。敬告素食客人，前往韓國旅遊，請先自行準備素食罐頭 / 泡麵等，以備不時之需。
- 4、本行程、班次時間及住宿飯店之確認以說明會資料為主，但將儘量忠於原行程。若遇特殊情況將會前後更動或互換觀光點，敬請見諒。若離隊視同放棄，恕不退費敬請鑒諒。
- 5、飯店團體如遇單男或單女時會以三人房作業若單人報名，不能成雙人房時，請補房間差額。
- 6、**若接學生團需要另外加收每位 NTD3500**
- 7、上述行程及餐食將視情況而前後有所變動，但行程景點絕不減少，敬請諒察。
- 8、**韓國團體皆有隨團的照相小弟(小妹)，以販售照片及服務為主，半工半讀，韓國公社公定價格為一張 5,000 韓幣，可視本身需求自由選購**
- 8、本報價僅適用持台灣護照旅客，若為韓國華僑或持外國護照或脫隊者，每人需加收 NTD3500
- 9、本行程所載之護照、簽證相關規定，對象均為持中華民國護照之旅客，若貴賓持他國護照，請先自行查明相關規定，報名時並請告知您的服務人員。**【移民署相關規定】**
- 10、**近期韓國外站航空公司抓團體行李超重非常嚴格，會要求每位貴賓個別辦理 CHECK IN 掛行李，每位貴賓行李不可超過 20 公斤，若超重者，會要求現場補足超重費用(超重費需由各位貴賓自行支付)特此提醒貴賓。**
- 11、韓國因響應環保減少廢氣，汽機車、大型車停車超過 3 分鐘即須熄火關閉引擎，否則將會記點罰款，所以一般是等客人上車後再開引擎及空調，請見諒。
- 12、韓國 2012 年最新入境規定：韓國法務部公告：自 2012 年 01 月 01 日起年滿 17 歲以上的外國旅客入境韓國時，需留下《雙手食指指紋及臉部照片資料》。請參考**韓國觀光公社**。
- 13、**貼心小提醒：本行程基於貴賓《人身安全》，全面禁止行程中脫隊，若有貴賓要行程中脫隊，建議改走【自由行產品】。**
- 14、**本公司保留最後出發人數之決定權**
- 15、**本行程最低出團為 10 人以上(含)，最多為 43 人以下(含)，台灣地區將派遣合格領隊隨行務。**
- 16、**韓國海關退稅說明：**
  - 可手提上飛機：退稅的物品，非化妝品類的可手提上飛機，例如 衣服、鞋子、包包類，將物品手提進關(尚未過 X 光機安檢前，有退稅櫃台，將物品及退稅單給海關檢查蓋章即可，然後到 28 號登機口退稅櫃台取錢)。
  - 不可手提上飛機：如果物品化妝品類或不可手提的，請將退稅的東西整理成一個行李箱，團體掛行李時，告知導遊、領隊，此行李箱為退稅的，掛完行李條，連同行李箱到退稅櫃台蓋章，行李要從旁邊 OVER SIZE 行李的櫃台掛，進關之後再到 28 登機口取錢。註：退稅櫃台有 2 種，outlet 在國際退稅櫃台、東大門之類的就在 in korea 櫃台。

## 團體售價

出發日	航班	大人售價 (含稅)	不佔床售價 (含稅)	可售
2017/07/06 (四)	TG634/ TG635	\$29,900	\$28,900	16
2017/07/20 (四)	TG634/ TG635	\$29,900	\$28,900	16
2017/07/27 (四)	TG634/ TG635	\$29,900	\$28,900	16
2017/08/03 (四)	TG634/ TG635	\$29,900	\$28,900	16
2017/08/17 (四)	TG634/ TG635	\$29,900	\$28,900	16